

نام و نام خانوادگی:	بسمه تعالیٰ	
نام پدر:	اداره کل آموزش و پرورش خراسان رضوی	
شماره ردیف دانش آموز:	اداره آموزش و پرورش شهرستان نیشابور	
نام آموزشکاه: دبیرستان دخترانه امام حسین(ع)	سؤالات امتحان پایه دوازدهم تجربی متوسطه دوم	

نام و نام خانوادگی معلم: سکینه عبداللهی	تاریخ و امضاء	نمره با عددو حروف:
---	---------------	--------------------

نام و نام خانوادگی تجدید نظر کننده	تاریخ و امضاء	نمره با عددو حروف:
------------------------------------	---------------	--------------------

بارم		
------	--	--

۱	ترجم هذه الجمل بالفارسية
	الف) لاتطعموا المساكين مما لا تأكلون
	ب) بدأ القوم يتهامسون
	ج) وأملأ الصدر ان شرحاً و فمى بالسممات
۴/۵	د) سمة السهم من أعجب الاسماك في الصيد
	ه) حينما أرى الناس يذهبون الى الحج تم أمامي ذكرياتي
	و) يا أيتها النفس المطمئنة إرجعني الى ربّك راضية مرضية
	ز) وأستعينوا بالصبر والصلوة
	ى) من اذنب وهو يَضْحَكُ، دخل النار وهو يَبْكِي

۲	أكتب المطلوب منك:
	الف) ترجم الكلمات التي تحتها خط

۳/۵	١- النقوش و التمايل ..... ٢- إن سيارتنا معطلة .....
	ب) اكتب المتضاد والمترادف لهذه الكلمات: (تساقط، قذف، حنيف، تصاعد، رمي، مشرك،)
	..... ≠ ..... ≠ ..... = .....
	ج) عين الكلمة الغربية
	١- النحاس، الفضة، الحديد، الدم
	د) أكتب الجمع والمفرد ..... الحظ : ..... فرائس: .....

۳	صحح الخطاء في الترجمة
	الف) يا ليته أذهب مرة أخرى : شايد من می رفت بار دیگر (خطا)
	ب) لاتغضب، فإن الغضب مفسدة خشمگین نمی شوی، زیرا مفسده از خشم است. ( خطأ )

۴	كم الفراغات في الترجمة الفارسية
۱	الف) رینا و لاتحملنا مالاطقة لـ ..... بپورده گارا آنچه توانش را هیچ نداریم بر ما
	ب) هل يستوى الذين يعلمون و الذين لا يعلمون آیا کسانی که می دانند و کسانی که ..... برابر هستند.

۵	انتخب الترجمة الصحيح
	۱-رأيت ولدًا مسروراً
۱	الف) پسر خوشحالی را دیدم ..... ○
	۲- قد يذكرُ الاستاذُ تلاميذهُ القدماءُ ..... ○
	الف) استاد از دانش آموزان قدیمی اش یاد می کرد ○ ب) گاهی استاد دانش آموزان قدیمی اش را یاد می کند ○

١	٦	عَيْنَ نُوْعُ لِفِي الْجُمُلَاتِ التَّالِيَةِ الف) لَا بِاسْ أَجْمَلُ مِنِ الْعَافِيَةِ ب) لَا تَأْخُذُوا الْبَاطِلَ مِنْ أَهْلِ الْحَقِّ
١	٧	عَيْنَ حَرْفٌ مُشَبِّهٌ بِالْفَعْلِ وَ اسْمُهُ وَ خَبَرُهِ الف) إِنَّ اللَّهَ لَا يُضِيعُ أَجْرَ الْمُحْسِنِينَ ب) وَ يَقُولُ الْكَافِرُ يَا لِيْتَنِي كَنْتُ تُرَابًا
١/٥	٨	مِيزٌ فِي النَّصِّ (اَسْمَ فَاعِلٍ، جَارٍ وَ مَجْرُورٍ، حَرْفٌ مُشَبِّهٌ بِالْفَعْلِ؛ اسْمَ مَفْعُولٍ، مِبْدَأٍ، اسْمَ مِبَالِغَه) الْسَّيِّدُ الْمُسْلِمِيُّ، مُزَارِعٌ، إِنَّهُ رَجُلٌ صَبَارٌ وَ مُحَترِمٌ
١/٥	٩	عَيْنَ الْمَحَلِ الْأَعْرَابِيِّ الْكَلِمَاتِ التَّى تَحْتَهَا خَطٌّ الف) جَاءَ الْحَقُّ وَ زَهَقَ الْبَاطِلُ ب) كُلُّ نَفْسٍ ذَاقَتْهُ الْمَوْتُ ج) لَا خَيْرٌ فِي قَوْلِ الَّا مَعَ الْفَعْلِ
١	١٠	تَرَجِمِ الْأَفْعَالِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ الف) قَدْ كُتِبَ التَّمْرِينُ ب) كَانُوا يُعَامِلُونَا جَيْدًا ج) لَيَتَنَا نُشَاهِدُ جَمِيعَ الْمُدُنِ بِلَادَنَا د) لَنْ يُفْهَمُ الْدَرْسُ
١	١١	عَيْنَ الْحَالِ وَ نَوْعَهُ فِي الْعَبَارَتَيْنِ الف) وَ خُلُقَ الْإِنْسَانُ ضَعِيفًا ب) وَصَلَ الْمَسَافِرُونَ إِلَى الْمَطَارِ مُتَّخِرِينَ ج) وَلَا تَهْنُوا وَ لَا تَحْزَنُوا وَ اتَّمُ الْأَعْلَوْنَ
٠/٥	١٢	أَكْتُبْ كَلِمَةً مُنَاسِبَةً لِلتَّوْضِيَحَاتِ التَّالِيَةِ الف) مَكَانٌ وَقْوَفُ السَّيَّارَاتِ وَ الْحَافَلَاتِ ..... ب) تَمَثَّلُ مِنْ حَجَرٍ أَوْ خَبَرٍ أَوْ حَدِيدٍ يُعَبِّدُ مِنْ دُونَ اللَّهِ .....
١/٥	١٣	إِقْرَأُ النَّصَّ التَّالِيَةَ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْإِسْتَلْهَاتِ التَّالِيَةِ الْإِنْسَانُ حَاجَةُ إِلَى الْعَبُودِيَّةِ وَ هَذَا عَمَلٌ فَطَرِيٌّ. لِذَلِكَ ارْسَلَ اللَّهُ الْأَنْبِيَاءَ لِيُبَيِّنُوا لِإِنْسَانٍ الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ وَ فِي هَذَا الطَّرِيقِ عَمِلُوا أَعْمَالًا كَثِيرًا. فِي الْمُثَلِّ نَرَى إِبْرَاهِيمَ سَعَى أَنْ يَنْقَذَ الْقَوْمَ مِنْ عِبَادَةِ الْأَصْنَامِ بِطُرُقٍ مُخْتَلِفَةٍ. لَكِنَّ الْقَوْمَ قَدَّفُوهُ فِي النَّارِ. وَ نَحْنُ نَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ لَمْ يَتَرَكْهُ وَ كَانُ يُسَاعِدُهُ دَائِمًا. ١- لِمَذَا أَرْسَلَ اللَّهُ الْأَنْبِيَاءَ؟ ٢- عَيْنَ الصَّحِيحِ وَ الْخَطَاءِ حَسَبَ النَّصِّ الف) الْعَبُودِيَّةُ عَمَلٌ فَطَرِيٌّ ب) طَلَبَ الْقَوْمُ مِنَ اللَّهِ أَنْ يُنْقَذَ إِبْرَاهِيمَ مِنَ النَّارِ ج) كَانَ الْأَنْبِيَاءُ وَ الْمَرْسِلِينَ يُؤْجِيَهُمْ فِي تَبْلِيغِ أَدِيَانِهِمْ كَثِيرًا
٢٠		مُوفِّقٌ وَ پِیروز باشید